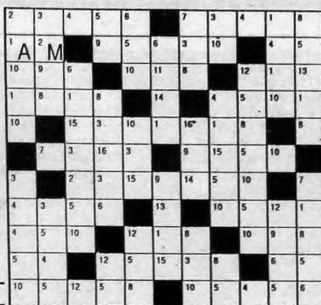


# CRUCIGRAMA EN CLAVE

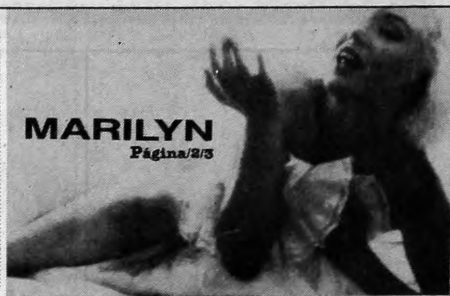
Resuelva el siguiente  
crucigrama sabiendo  
que a igual  
número corresponde  
igual letra.



## SOLUCION VIERNES



MARILYN  
Página 2/3



# Verano/12

(Por Eduardo Blaustein) A la primera la entrevistó, apenas. Corajuda, controló el respingo. Se limitó a aferrar doblemente la cartera y el brazo del tipo. El tipo la miró, inclinándose un poco la cabeza. Le dijo:

—Por acá —y encendió la luz.

A la segunda la vio. Yacía, si es que las cucarachas yacen, muertita con las patas apuntando hacia el firmamento, doblándose luego, apuntando finalmente hacia el vientre reventado de Baygón. Se le cayó la cartera y tropezó con la silla.

—¿Qué hacés? —dijo el tipo.

Ella pensaba si el bicho estaba realmente lo que se dice muerto. Se han visto —musitaba— y comprobado decenas de miles de casos en los que las cucarachas presuntamente occisas responden con un último pataleo heroico en el momento exacto en que se le aproxima la palita, o la escoba.

—Hay vino frío —dijo él.

Ella lo miró con la boca abierta.

—Digo, en la heladera.

—Pasa que no quiero vino.

—¿Estás mareada todavía?

—Yo no dije que estuviera mareada.

Mentira. Si no hubiera tomado tanto whisky en *Tropitango* el tipo no se la hubiera llevado así de fácil. Más bien la recogió, la sostuvo, ensayó dos pasos de baile en la penumbra surcada por efectos luminícos, la volvió a recoger —esta vez del piso— y la metió en el Fiat 147 coupé sin mayor verso ni ternura.

—¿Sos tachero?

—Te llevo a mi casa.

Ella no protestó pero por si las moscas vomitó un poco el tapizado leopardo. Se durmió todo, hasta que llegaron a Ituzaingó. El tipo se distraía dando vuelta una y otra vez el casete de Guillermo Guido. De vez en cuando aceleraba a fondo en un semáforo en rojo y relojaba por el espejito. Ella dormía con la pollera negra arrugada, las piernas desnudas, los zoquetitos con hilos dorados y azul eléctrico comprados en el Once, los zapatitos chinoscos reverberando en neón.

—Buenas gambas —dijo el tachero en un semáforo rojo y aceleró.

En Ituzaingó, frente a la casita de material, con la mina todavía apolijada, el tipo sacó el pasacasetes, abrió el capot y metió agua en el radiador humeante, dejó el capot abierto, pasó una franela por el parabrisas, un plumero por el asiento delantero, sacó o extrajo a la piba del asiento trasero, limpió el tapizado, cerró el capot. Con una palmadita enérgica terminó de despertar a la niña depositada en el umbral de la casa.

A la primera apenas la entrevistó. La segunda estaba muerta o agonizaba. Escucharon música y ella contó cómo le iba trabajando en Disco.

## ACA NO, BICHO



La tercera estaba en la pared. Atravesaba una etapa depresiva entre el plato de cerámica esmaltada y el reloj que marcaba las tres y diez. En guardia, insegura, la cucaracha tanteaba con las antenas la posibilidad de una vida mejor, una vida más digna, con justicia social y sin luces que se encienden de pronto en la cocina. Las cucarachas creen en la justicia social. El Baygón es el recurso último del sistema. Sobre estas y otras cuestiones cavilaba la cucaracha. Enorme, horrible, palpante en la pared. Ella la vio. La señaló. La denunció.

—Una... cucaracha —la recontrabuchoneó.

El tipo cayó una ojota tirada. Se acercó en puntas de pie, le guiñó un ojo a la mina y sin dejar de mirarla —a la mina— aplastó la ojota.

—¡Clashh! —hizo la ojota y ella lloró. “No zonzita”, susurró él a medio milímetro de la oreja, “si no te hace nada”. Le acarició el pelo, le quitó la flor de plástico del pelo, le dijo cosas muy hermosas:

“Zonzita”, “Bobita” y también: “Hay vino en la heladera”. Ella se dejaba, mirando un punto en la pared, entre el plato esmaltado y el reloj. Eran las cuatro y moneadas, el tipo ya metía mano entre las piernas, la bombacha blanca dormitaba arrollada en la pantorrilla izquierda de la cajera de Disco. Ella se inclinó para quitarla.

La cuarta emergía bajo las patas del Gicovate, se diría que correteaba con algún afán impreciso, como un corresponsal de guerra. Recto hacia vaya a saber dónde, las antenas enhiestas, las patitas en trote sistemático haciendo tiqui-tiqui-tiqui-tiqui contra el flexiplás. El tipo paró la mano cuando percibió los músculos tiesos de la cajera. Agarró el *Diario Popular* de la mesita pero en lugar de aplastar optó por un único gesto austero consistente en deslizamiento, empalado y arrojamiento de la cucaracha que —proyectada hacia el exterior— se vio volando hasta colisionar con una maceta del patio. El insecto se quitó el polvo, resopló, movió las antenitas y, otra

vez, tiqui-tiqui-tiqui-tiqui, no tenemos platos sino objetivos.

—Oh, dijo ella y posó las manos en la nuca de su hombre.

—Salen en verano, viste —se disculpó el tipo, desabrochándose el pantalón. “Acá no, bicho”, dijo ella. “Qué lindas tetas tenés”, retomó el tipo, ya en el dormitorio. “¿Te gustan?”, jugueteó ella. “Me pasaría el verano mirándolas”, retrucó él.

La quinta cucaracha —quizá era la cuarta que volvía del patio— se aproximó lentamente a las patas de la cama. Se apoyó en las dos patitas de atrás y alzó la mirada hacia la pareja. Los dos estaban dormidos. Ella con la mano reposando sobre la entrepierna del tachero. El apoyando la mejilla sobre el vientre tibio de la cajera. Le colgaba un hilo dulce de baba.

La sexta se acercó y rozó las antenas con la quinta que quizás era la cuarta. Ambas permanecieron quietecitas mirando la escena amorosa. Después se retiraron en silencio. Tiqui-tiqui-tiqui-tiqui.

Por Guillermo Cabrera Infante

**C**ada verano Marilyn Monroe resucita de entre los muertos. Ella es un fuego fatuo o tal vez una luciérnaga fugaz, pero con luz propia. Es, de hecho, un cometa Halley frecuente.

El verano pasado, Sam Shaw —autor de una de las mejores colecciones de fotos sobre Marilyn que se dio a conocer en agosto pasado en Nueva York y Londres— me tomaba fotos paseando cerca de la Avenida del Parque cuando, cansado, busqué un banco en que sentarme bajo los árboles, huyendo del calor y de la gente y su ruido. Nueva York puede dar un sentido exacto a la palabra muchedumbre. Al sentarnos, Sam dijo sin mayor énfasis: «En este banco retraté una vez a Marilyn». Marilyn es la única Marilyn de todas las mujeres posibles.

—Había una pareja al lado —me confió Sam—, tratando de hacer el amor o de hacer las paces. En todo caso, nunca supieron lo cerca que estuvieron de la gran estrella del cine, de la diosa, precisamente, del amor.

En un cuento del autor más americano posible, Mark Twain, el escritor finge anotar en un cuaderno de viaje, yendo en barco alrededor del mundo: «Hoy cruzamos la línea del ecuador. Mary tomó fotos». Sam no toma fotos de una imaginaria línea geográfica, sino de estrellas reales. O todo lo real que pueden ser las estrellas. Marilyn fue más famosa que ese John Lennon que dijo una vez: «Soy más famoso que Cristo». ¡José! Marilyn, al revés de Lennon, es una leyenda que se agiganta con el tiempo, no una blasfemia.

La leyenda de M.M., comenzó con uno o dos fotografías. Antes de que fuera una diosa del cine, Marilyn era la niña bonita de fotografías como André de Dienes, que fue quien primero la retrató desnuda y su amante (dice De Dienes), hasta Sam Shaw, que la siguió a todas partes cámara en mano, desde el Parque Central de Nueva York (los amantes de verano nunca la vieron) hasta Los Angeles, y de vuelta a esa parrilla en una acera de Manhattan, en una fotografía que dio la vuelta al mundo varias veces. Ver alzarse la falda de Marilyn (que insistía en no llevar nada debajo) es uno de los iconos del siglo, como Hitler bailando en París o Einstein sacando la lengua al fotógrafo. Muchas muchachas han imitado esa pose (la de Marilyn en la parrilla que refresca), muchos fotógrafos la han calcado y hasta una película francesa, *Diva*, en el colmo de la adulación a la estrella hace de ese momento Monroe un homenaje a su anatomía revelada a la noche. Pero esas piernas francesas no son lo mismo, no son las mismas. Las piernas de Marilyn no necesitaban doble.

—El viento debió serles favorable —le dije a Sam.

—¿Cómo?

—A la pareja que no vio. Se dice que Marilyn se bañaba poco, que sus pies y manos estaban siempre sucios, que oía. Nunca conoció parece, el desodorante.

—¡Mentira todo! —exclamó Sam, un

hombre apacible.

—Lo han escrito varios cronistas después de su muerte.

—Estaban escribiendo sobre un cadáver. Marilyn viva era tan fragante como aparece en mis fotografías, aun en *blue jeans*.

—Fue una de las primeras en llevarlos, ¿no?

—Tal vez porque era la única que podía llenarlos.

—Es una ninfa que quisiste perpetuar.

—Marilyn nunca fue una ninfa.

—Citaba, recitaba *La siesta de un fauno*. Mallarmé comienza su poema diciendo:

«Esas ninfas, yo las voy a perpetuar».

—Marilyn fue siempre una mujer.

—Como Rita Hayworth.

—Sólo que no era nada latina, aunque se comportaba como una gitana rubia.

—Teñida.

—Siempre la conocí rubia. Aun en la foto del escándalo, desnuda en *Playboy*, era rubia. Allí no se ve que es rubia natural, pero nada lo contradice tampoco.

Sam Shaw no es nunca malicioso.

—Laurence Olivier dijo que Miss Monroe, en sus palabras, «tenía el extraordinario don de ser capaz de sugerir ahora que es la más traviesa de las niñas y un segundo más tarde que es perfectamente inocente».

—Marilyn era una inocente en medio de todo. Lo fue hasta el final. Era la víctima de todos.

—Más *Bus Stop* que *Niagara*.

—Exacto.

—La noche que vi *Bus Stop* en el teatro, en 1955, Marilyn estaba en la sala.

—Marilyn Monroe desaparecía en Manhattan y reaparecía Norma Jean. A veces era como Scarlet O'Neil, la increíble mujer invisible. En Hollywood era una estrella fulgurante en todas partes, pero en Manhattan, sin pintura, simplemente vestida y muy pero muy modesta, no era nadie de día. Por la noche se maquillaba y se vestía para disfrazarse de Marilyn Monroe. Hasta la filmación y el estreno de *La comedia del séptimo año*. Allí se hizo una superestrella de la noche a la mañana. De la noche en que rodó, delante de la prensa y ante miles de noctámbulos, la escena en que se da una ducha de aire invertido en la parrilla de ventilación del *subway*. Yo estaba allí y lo vi todo y aparte de los *stills* tirados por el fotofija de la película, hice las fotos que se pueden llamar oficiales de la secuencia. Mis fotos recorrieron el mundo. Es decir, Marilyn recorrió el mundo, pero las fotos eran mías. Eran de ella, claro, pero hechas por mí. Marilyn estaba de veras divertida y nunca se la vio más viva. En la película ella era una realidad hecha fantasía, hecha realidad. Así fue en las fotos que tomé. ¿Podría haber mujer más linda? ¿Sería real o era producto del maquillaje y la iluminación? En mis fotos, muy simples, se veía más linda que en el cine. Sin embargo, en la realidad era más linda.

—Sir Laurence le dijo que si veía una mu-



# MAR

Guillermo Cabrera Infante de cine y fue fundadora cubana. Por diferencia revolucionario vivió en Obtuvo el premio Bibi novela *Vista del amanecer* fama literaria con una *tristes tigres* (1966). *Habana para un infante* Cabrera Infante re circunstancial con Sam acompañó durante años





**C** Por Guillermo Cabrera Infante. Cada verano Marilyn Monroe resucita de entre los muertos. Ella es un fuego fatuo o tal vez una luciérnaga fugaz, pero con luz propia. Es, de hecho, un cometa Halley frecuente.

El verano pasado, Sam Shaw —autor de una de las mejores colecciones de fotos sobre Marilyn que se dio a conocer en agosto pasado en Nueva York y Londres— me tomaba fotos pasando cerca de la Avenida del Parque cuando, cansado, busqué un banco en que sentarme bajo los árboles, huyendo del calor y de la gente y su ruido. Nueva York puede dar un sentido exacto a la palabra muchedumbre. Al sentarnos, Sam dijo sin mayor énfasis: «En este banco retraté una vez a Marilyn». Marilyn es la única Marilyn de todas las mujeres posibles.

—Había una pareja al lado —me confió Sam—, tratando de hacer el amor o de hacer las paces. En todo caso, nunca supieron lo cerca que estuvieron de la gran estrella del cine, de la diosa, precisamente, del amor.

En un cuento del autor más americano posible, Mark Twain, el escritor finge anotar en un cuaderno de viaje, yendo en barco alrededor del mundo: «Hoy cruzamos la línea del ecuador. Mary tomó fotos». Sam no toma fotos de una imaginaria línea geográfica, sino de estrellas reales. O todo lo real que pueden ser las estrellas. Marilyn fue más famosa que ese John Lennon que dijo una vez: «Soy más famoso que Cristo». ¡José! Marilyn, al revés de Lennon, es una leyenda que se aguita con el tiempo, no una blasfemia.

La leyenda de M.M. comenzó con uno o dos fotografías. Antes de que fuera una diosa del cine, Marilyn era la niña bonita de fotografías como André de Dienes, que fue quien primero la retrató desnuda y su amante (dice De Dienes), hasta Sam Shaw, que la siguió a todas partes cámara en mano, desde el Parque Central de Nueva York (los amantes de verano nunca la vieron) hasta Los Angeles, y de vuelta a esa parrilla en una acera de Manhattan, en una fotografía que dio la vuelta al mundo varias veces. Ver alzarse la falda de Marilyn (que insistía en no llevar nada debajo) es uno de los iconos del siglo, como Hitler bailando en París o Einstein sacando la lengua al fotógrafo. Muchas muchachas han imitado esa pose (la de Marilyn en la parrilla que refreica), muchos fotógrafos la han calado y hasta una película francesa, *Divo*, en el colmo de la adulación a la estrella hace de ese momento Monroe un homenaje a su anatomía revelada a la noche.

Pero esas piernas francesas no son lo mismo, no son las mismas. Las piernas de Marilyn no necesitaban doble. —El viento debió serles favorable —le dije a Sam. —¿Cómo? —A la pareja que no vio. Se dice que Marilyn se bañaba poco, que sus pies y manos estaban siempre sucios, que olla. Nunca conocí parece, el desodorante. —Mentira todo! —exclamó Sam, un

hombre apacible.

—Lo han escrito varios cronistas después de su muerte.

—Estaban escribiendo sobre un cadáver. Marilyn vivía era tan fragante como aparece en mis fotografías, aun en *blue jeans*.

—Fue una de las primeras en llevarlos, ¿no?

—Tal vez porque era la única que podía llevarlos.

—Es una niña que quisiste perpetuar.

—Marilyn nunca fue una niña.

—Citaba, recibía *La sies de un fauno*. Mallarmé comienza su poema diciendo: «Esa niña, yo las voy a perpetuar».

—Marilyn fue siempre una mujer.

—Como Rita Hayworth.

—Sólo que no era nada latina, aunque se comportaba como una gitana rubia.

—Tehida.

—Siempre la conocí rubia. Aun en la foto del escándalo, desnuda en *Playboy*, era rubia. Allí no se ve que es rubia natural, pero nada lo contradice tampoco.

Sam Shaw no es nunca malicioso.

—Laurence Olivier dijo que Miss Monroe, en sus palabras, «tenía el extraordinario don de ser capaz de sugerir ahora que es la más traviesa de las niñas y un segundo más tarde que es perfectamente inocente».

—Marilyn era una inocente en medio de todo. Lo fue hasta el final. Era la víctima de todos.

—Más *Bus Stop* que *Niagara*.

—Exacto.

—La noche que vi *Bus Stop* en el teatro, en 1955, Marilyn estaba en la sala.

—Marilyn Monroe desaparecía en Manhattan y reaparecía Norma Jean. A veces era como Scarlett O'Neil, la increíble mujer invisible. En Hollywood era una estrella reluciente en todas partes, pero en Manhattan, sin pintura, simplemente vestida y muy pero muy modesta, no era nadie de día. Por la noche se maquillaba y se vestía para disfrazarse de Marilyn Monroe. Hasta la filmación y el estreno de *La comedia del séptimo año*. Allí se hizo una superestrella de la noche a la mañana. De la noche en que rodó, delante de la prensa y ante miles de noctámbulos, la escena en que se da una ducha de aire invertido en la parrilla de ventilación del *subway*. Yo estaba allí y lo vi todo y aparte de los *stills* tirados por el fotofija de la película, hice las fotos que se pueden llamar oficiales de la secuencia. Mis fotos recorrieron el mundo. Es decir, Marilyn recorrió el mundo, pero las fotos eran mías. Eran de ella, claro, pero hechas por mí. Marilyn estaba de veras divertida y nunca se la vio más viva. En la película ella era una realidad hecha fantasía, hecha realidad. Así fue en las fotos que tomé. ¿Podría haber mujer más linda? ¿Sería real o era producto del maquillaje y la iluminación? En mis fotos, muy simple, se veía más linda que en el cine. Sin embargo, en la realidad era más linda.

—Sir Laurence le dijo que si veía una mu-



# MARILYN

Guillermo Cabrera Infante comenzó como crítico de cine y fue fundador de la Cinemateca cubana. Por diferencias con el proceso revolucionario vivió en Londres desde 1965. Obtuvo el premio Biblioteca Breve con su novela *Vista del amanecer en el Trópico*, y la fama literaria con una obra posterior: *Tres tristes tigres* (1966). En 1979 escribió *La Habana para un infante difunto*. En esta crónica Cabrera Infante relata su encuentro circunstancial con Sam Shaw, el fotógrafo que acompañó durante años a Marilyn Monroe.

jer más bella que ella se desmayaría, caería redondo a lo hondo.

Sam supo.

—Vía Marilyn más de una vez, fui su fotógrafo y su amigo durante años y siempre fue de una belleza que parecía imposible de captar con la cámara. No creo que yo lo haya conseguido. La vi más de una vez, creo, y nunca sentí necesidad de desmayarme.

—Olvídate exageraba de una manera shakespeariana, por supuesto. Por otra parte, Vivien Leigh, su mujer, era más bella que Marilyn.

—Nunca la conocí.

—Yo tampoco. Hablo de la belleza en la pantalla.

—Ah, pero Marilyn en la vida real era otra cosa. Muy delicada mujer, muy insegura, muy vulnerable.

También Vivien Leigh.

Sam siguió.

—Congelar esa belleza con la cámara fue mi ilusión y mi desesepero.

—Pero Marilyn se pasaba horas anie el espejo. Ella misma lo admitía.

—Esa era su inseguridad, no su falta de belleza. Tenía la obsesión con su nariz. A mí me parecía el toque feo que convenía a su cara demasiado linda.

—Néstor Almendros, fotógrafo de cine, declaró que Marilyn tenía un defecto fatal y eran sus ojos separados, casi a cada lado de la cara.

—Ese defecto hacía efectos.

—Esa es una idea moderna de la belleza femenina. Quien primero la expresó fue Degas, el pintor, que dijo: «Toda mujer bella debe tener algo feo». Eso se llama carácter.

—En el caso de Marilyn yo lo llamo una sublime obsesión. Ella quería ser perfecta, una obra de arte que camina.

—Pero tenía demasiadas tetas, demasiado culo. No sería un Degas, sería un Picasso.

Ella inauguró la belleza como exageración en el cine. Es bien visible en *La comedia* desde el principio.

—Prefiero a Kim Novak, en ese estilo.

—Pero Kim Novak era un epígono, una imitación.

—A veces las imitaciones son más perfectas que el original, como pasa con las perlas de Mallorca.

—Un diamante, mi *friend*, será siempre un diamante.

—¿No era Marilyn la que cantaba «Los diamantes son la mejor amistad»?

—Para una chica. Eso era en *Los caballeros las prefieren rubias*. Por cierto, Marilyn encarnó esa rubia preferida (ojos azules de eterno asombro, boca roja y tetas y culo) a la perfección. Ella es lo único que uno recuerda de esa cinta.

—Y Jane Russell.

—Jane Russell ganó doscientos mil dólares por su intervención, Marilyn quinientos a la semana, a pesar de que los caballeros la preferían a ella.

—Hubo un visible salto entre la Monroe

de *Los caballeros*... y la Marilyn que se apropió para siempre de ese nombre en *La comedia*. Ella gustaba de repetir una cita de nada menos que Goethe, «El talento se desarrolla siempre en privado».

—En su caso fue un talento que se desarrolló bien en público, de película en película, de foto en foto, de apariciones ante la prensa. Hasta sus matrimonios y sus divorcios y sus romances fueron públicos. Había poca cosa privada en la Marilyn de esos años.

Sam, a quien Marilyn en sus días de gloria llamaba Sam Spade, el hombre que persiguió al halcón de pedrería más allá de un nido de malvados, Sam Shaw sabía pudo haber dicho, como Von Sternberg, «Agítate océano y surgió una mujer destinada a cautivar el mundo». Hablaba el Von por supuesto de Marlene Dietrich. Pero Sam, siempre escondido detrás de su cámara, es un hombre callado y nunca dijo nada. Me tomó años de amistad para que dijera lo que ha dicho. Hubo que cominarlo más de una vez: «Say it again, Sam».

Samuel Shaw, fotógrafo, productor de cine y confidente de actores tan difíciles como John Cassavetes y Anthony Quinn, además de conocer por el nombre a cientos de extras extraordinarios, conoció a Marilyn Monroe en fecha tan remota como la filmación de *Viva Zapata*. Marilyn Monroe no era entonces ni Marilyn ni la Monroe y casi no era Marilyn Monroe. Respondía todavía por el nombre de Norma Jean, hoy tan pop y entonces tan olvidable. Marilyn no era una actriz ni una *starlet* y no tenía contrato fijo y trabajaba de extra a veces. Ella era una de las extras que Sam, el hombre que inventó la moda, no sólo saluda sino retrataba.

Sam contiene en su archivo de fotos y en su panoplia invertida de negativos más estrellas, para parafrasear a Louis B. Mayer, el hombre que fue al león de la Metro, más astros que los que hay en el cielo de noche. En sus *contactos* tiene su paraíso y su limbo. Pero no ha querido instalar su infierno. De entre sus fotos, muchas, de Marilyn y de sus recuerdos ha salido esta conversación que gira de cerca a la estrella más fulgente, como insistía Hedda Hopper, la cronista de Hollywood que alaba a la Monroe más allá de todo adjetivo, en un despliegue casi embarrasoso. Hedda Hopper, sin embargo, cuando Marilyn fue suspendida por la Fox de su última película, *Something Got to Give* (inconclusa) aplaudió públicamente al estudio. No más Marilyn Monroe. Esa suspensión, según algunos, condujo a su suicidio. Sam, categórico, niega que Hollywood fuera la causa de la muerte de Marilyn. «Hollywood no la destruyó pero tampoco la hizo. Marilyn fue su Frankenstein, creadora y monstruo a la vez. A Marilyn la mató la soledad de los célebres». Terenci Moix, el autor de *El día que murió Marilyn*, nueva novela, diría que la mató el demasiado amor. Creo, de veras, que a Marilyn Monroe, como a todos, la mató la vida.





# ILYN

Se comenzó como crítico  
por de la Cinemateca  
cias con el proceso  
Londres desde 1965.  
Biblioteca Breve con su  
cer en el Trópico, y la  
obra posterior: *Tres*  
En 1979 escribió *La*  
*difunto*. En esta crónica  
ata su encuentro  
Shaw, el fotógrafo que  
os a Marilyn Monroe.

jer más bella que ella se desmayaría, caería  
redondo a lo hondo.

Sam supo.

—Vi a Marilyn más de una vez, fui su fotógrafo y su amigo durante años y siempre fue de una belleza que parecía imposible de captar con la cámara. No creo que yo lo haya conseguido. La vi más de una vez, creo, y nunca sentí necesidad de desmayarme.

—Olivier exageraba de una manera shakespeareana, por supuesto. Por otra parte, Vivien Leigh, su mujer, era más bella que Marilyn.

—Nunca la conocí.

—Yo tampoco. Hablo de la belleza en la pantalla.

—Ah, pero Marilyn en la vida real era otra cosa. Muy delicada mujer, muy insegura, muy vulnerable.

—También Vivien Leigh.

Sam siguió.

—Congelar esa belleza con la cámara fue mi ilusión y mi desesepo.

—Pero Marilyn se pasaba horas ante el espejo. Ella misma lo admitía.

—Esa era su inseguridad, no su falta de belleza. Tenía la obsesión con su nariz. A mí me parecía el toque feo que convenía a su cara demasiado linda.

—Néstor Almendros, fotógrafo de cine, declaró que Marilyn tenía un defecto fatal y eran sus ojos separados, casi a cada lado de la cara.

—Ese defecto hacía efectos.

—Esa es una idea moderna de la belleza femenina. Quien primero la expresó fue Degas, el pintor, que dijo: «Toda mujer bella debe tener algo feo». Eso se llama carácter.

—En el caso de Marilyn yo lo llamo una sublime obsesión. Ella quería ser perfecta, una obra de arte que camina.

—Pero tenía demasiadas tetas, demasiado culo. No sería un Degas, sería un Picasso.

—Ella inauguró la belleza como exageración en el cine. Es bien visible en *La comezón* desde el principio.

—Prefiero a Kim Novak, en ese estilo.

—Pero Kim Novak era un epigono, una imitación.

—A veces las imitaciones son más perfectas que el original, como pasa con las perlas de Mallorca.

—Un diamante, *my friend*, será siempre un diamante.

—¿No era Marilyn la que cantaba «Los diamantes son la mejor amistad»?

—Para una chica. Eso era en *Los caballeros las prefieren rubias*. Por cierto, Marilyn encarnó esa rubia preferida (ojos azules de eterno asombro, boca roja y tetas y culo) a la perfección. Ella es lo único que uno recuerda de esa cinta.

—Y Jane Russell.

—Jane Russell ganó doscientos mil dólares por su intervención, Marilyn quinientos a la semana, a pesar de que los caballeros la preferían a ella.

—Hubo un visible salto entre la Monroe

de *Los caballeros...* y la Marilyn que se apropió para siempre de ese nombre en *La comezón*. Ella gustaba de repetir una cita de nada menos que Goethe, «El talento se desarrolla siempre en privado».

—En su caso fue un talento que se desarrolló bien en público, de película en película, de foto en foto, de apariciones ante la prensa. Hasta sus matrimonios y sus divorcios y sus romances fueron públicos. Había poca cosa privada en la Marilyn de esos años.

Sam, a quien Marilyn en sus días de gloria llamaba Sam Spade, el hombre que persiguió al halcón de pedrería más allá de un nido de malvados, Sam Shaw sabio pudo haber dicho, como Von Sternberg, «Agité el océano y surgió una mujer destinada a cautivar el mundo». Hablaba el Von por supuesto de Marlene Dietrich. Pero Sam, siempre escondido detrás de su cámara, es un hombre callado y nunca dijo nada. Me tomó años de amistad para que dijera lo que ha dicho. Hubo que conminarlo más de una vez: «Say it again, Sam».

Samuel Shaw, fotógrafo, productor de cine y confidente de actores tan difíciles como John Cassavetes y Anthony Quinn, además de conocer por el nombre a cientos de extras extraordinarias, conoció a Marilyn Monroe en fecha tan remota como la filmación de *Viva Zapata*. Marilyn Monroe no era entonces ni Marilyn ni la Monroe y casi no era Marilyn Monroe. Respondía todavía por el nombre de Norma Jean, hoy tan pop y entonces tan olvidable. Marilyn no era una actriza ni una *starlett* y no tenía contrato fijo y trabajaba de extra a veces. Ella era una de las extras que Sam, el hombre que inventó la modestia, no sólo saludaba sino retrataba.

Sam contiene en su archivo de fotos y en su panoplia invertida de negativos más estrellas, para parafrasear a Louis B. Mayer, el hombre que fue el león de la Metro, más astros que los que hay en el cielo de noche. En sus *contactos* tiene su paraíso y su limbo. Pero no ha querido instalar su infierno. De entre sus fotos, muchas, de Marilyn y de sus recuerdos ha salido esta conversación que gira de cerca a la estrella más fulgente, como insistía Hedda Hopper, la cronista de Hollywood que alabó a la Monroe más allá de todo adjetivo, en un despliegue casi embarazoso. Hedda Hopper, sin embargo, cuando Marilyn fue suspendida por la Fox de su última película, *Something Got to Give* (inconclusa) aplaudió públicamente al estudio. No más Marilyn Monroe. Esa suspensión, según algunos, condujo a su suicidio. Sam, categórico, niega que Hollywood fuera la causa de la muerte de Marilyn. «Hollywood no la destruyó pero tampoco la hizo. Marilyn fue su Frankenstein, creadora y monstruo a la vez. A Marilyn la mató la soledad de los célebres». Terenci Moix, el autor de *El día que murió Marilyn*, nueva novela, diría que la mató el demasiado amor. Creo, de veras, que a Marilyn Monroe, como a todos, la mató la vida.





Sin embargo, en la noche de la redada, la detención del embajador había sido advertida por un curioso personaje que observaba desde una mesa distante todos los acontecimientos; si bien era chino y había reconocido al embajador, el curioso personaje no fue molestado en la redada porque había tenido la precaución de operar sus párpados de aspecto oriental y de maquillarse convenientemente para disimular el color de su piel. Este personaje era un monje budista, venido a Oc-

Jonathan Morris supo, pues, cómo había desaparecido el embajador de su país, y algunos de sus contactos le permitieron conocer los detalles que no habían trascendido a la prensa y se ignoraban incluso en las altas esferas gubernamentales. No vaciló en comunicar lo que sabía a las autoridades de su país, por intermedio de sus contactos especiales.

Paralelamente a la redada de chinos, aquella misma noche se realizaba la frenética búsqueda de los maleantes que habían mantenido al jefe Andrews y lo habían arrojado por la ventana; esa búsqueda no dio el menor resultado, pese al impresionante despliegue de las fuerzas del orden, las que no dejaron sin explorar un centímetro cuadrado del edificio. Era muy posible que los maleantes se hubieran camuflado entre los otros habitan-

Pero el jefe Andrews no llegó, al menos en esos momentos, a enterarse de la triste noticia; más adelante las autoridades hospitalarias dieron a conocer un comunicado en el que se decía que Andrews había fallecido sin recobrar el conocimiento, a causa de los traumatismos varios, especialmente de columna y cerebro, que había sufrido por causa del maltrato de los delincuentes. Durante el velatorio, que se hizo juntamente con el de su mujer y sus hijos y en el que hubo una nutrida concurrencia, un observador avezado —que no los había— tal vez hubiese reparado en una figura misteriosa que deslizó un paquete en el interior del ataúd.

(Próximo episodio: "¿Qué sucede con la pequeña vendedora de violetas?")

[illegible]

A	L	O	T	K	S	Q	U	A	S	H	I	M	O
U	B	A	E	S	G	R	I	M	A	R	N	A	C
T	S	T	N	A	B	F	C	D	E	F	O	L	I
O	A	L	I	O	D	U	J	G	H	I	I	P	C
M	L	E	S	P	O	T	A	B	L	U	C	E	L
O	P	T	R	U	G	B	Y	J	K	Q	A	S	I
V	I	I	B	A	L	O	N	C	E	S	T	O	S
I	N	S	L	M	O	L	O	P	N	E	A	L	M
L	I	M	O	P	Q	E	R	S	U	V	N	I	O
I	S	O	Y	A	Z	B	X	E	N	X	F	B	Y
S	M	H	A	L	T	E	R	O	F	I	L	I	A
M	O	T	O	R	I	S	M	O	B	Z	O	P	N
O	E	J	A	N	I	T	A	P	A	E	G	F	I
E	Q	U	I	T	A	C	I	O	N	I	G	A	L

B	A	C	A	N	O	T	O	T	E	U	T	F	A
C	N	I	M	M	O	L	E	I	G	L	O	Z	C
C	A	C	Z	X	T	O	P	E	T	A	L	T	S
O	A	E	O	A	A	M	H	P	A	L	E	C	I
C	M	O	N	I	R	A	O	A	T	L	N	C	
E	I	N	E	X	X	N	A	H	Z	O	C	O	H
N	I	C	T	Z	E	A	U	S	O	A	A	S	I
A	A	E	T	C	H	I	E	G	C	N	A	C	M
P	C	G	O	C	X	U	F	I	O	R	Z	E	
A	E	I	B	A	I	H	E	A	U	H	L	U	C
I	F	I	C	M	C	Z	A	A	Z	T	E	C	A
H	Y	X	A	T	O	A	C	O	L	H	U	A	
C	U	O	N	A	C	U	A	R	A	M	I	N	I
F	E	Z	O	T	O	N	I	G	E	U	F	G	O

5, plata, barón, Lulú.  
12, blanco, duque, Jeanette.  
17, rosado, marqués, Nina.  
19, negro, conde, Bijou.  
22, oro, príncipe, Solange.